- 12. 请秘书长继续协助各国执行《公约》,协助制订同《公约》规定的法律制度协调一致的办法,并协助各国在国家、分区和区域各级为充分受益于《公约》所作的努力,同时请联合国系统各机关和组织对这些努力给予合作和提供协助;
- 13. **教促**关注的会员国,特别是具有先进海洋能力的会员国,将海洋部门列入国家发展战略中,审查有关的政策和方案,并探索加强同发展中国家,包括在这个领域很活跃的各区域国家进行合作的前景;
- 14. 请有关的国际组织、联合国开发计划署、世界银行和其他多边金融机构,按照各自的政策,加强给予发展中国家财政、技术、组织和管理上的援助,协助它们设法从《公约》所建立的全面法律制度受益,并审查如何在获得这类援助时加强互相合作和同捐助国的合作:
- 15. **欢迎秘**书长按照大会第44/26号决议第13段 提交的报告,其中说明各国在开发和管理海洋资源方 面的需要以及各国和各有关国际组织目前为满足这些 需要所采取的措施,<sup>85</sup>并请秘书 长 把这个报告交给所 有会员国和有关的国际组织、机构和机关研究,并在 编写提交大会第四十六届会议的报告时参考它们的评 论;
- 16. **核准**筹备委员会决定于 1991 年2月25日至3 月22日在金斯敦举行 第九届 常会,并在 1991 年在纽约举行一次夏季会议:
- 17. **确认**执行《公约》的适用条 款 将大为增进海洋环境的保护;
- 18. **赞扬**秘书长按照大会第44/26号决议第19段 提出关于海洋科学研究的研究报告,<sup>86</sup>其中 强调海洋 科学领域的研究和监测需要在国际上加强合作,以期 为资源管理和海洋环境的保护与维护以及海洋对全球 环境影响的研究奠定健全的基础;

- 19. **再次呼吁**各国和国际社会其他成员加强合作,养护海洋生物资源,包括避免使用可能对养护和管理海洋生物资源 产生不良影响的捕鱼法和捕鱼习惯:
- 20. 请秘书长向大会第四十六届会议就与《公约》有关的事态发展和所有有关活动以及本决议的执行情况提出报告;
- 21. 决定将题为"海洋法"的项目 列入其第四十六届会议的临时议程。

1990年12月14日 第68次全体会议

45/176. 南非政府的种族隔离政策

#### A

国际合力铲除种族隔离

## 大会,

**重申** 1989 年12月14日S-16/1号决议附件内所载《关于种族隔离及其对南部非洲破坏性影响的宣言》和 其 1990 年9月17日第44/244号决议,

**审议了**反对种族隔离特别 委员会的报告<sup>87</sup>和秘书 长关于《宣言》执行进展情况的报告,<sup>88</sup>

深信彻底铲除种族隔离,并通过广泛谈判,根据新的宪政秩序建立一个不分种族的民主政体,以不分种族的选民登记办法提供平等的选举权,将能促成和平而持久地解决南非人民面对的问题,

**井深信**种族隔离的政策和作法引发暴力,而其持续的存在**有**害南非全体人民的根本利益,

严重关切南非仍然以种族隔离制度镇压大多数居民,特别见于不经审判的监禁,仍 百可能 处决政治犯,未能充分执行关于无限制允许政治流亡者返国的协议以及国内保安法有镇压条款,

<sup>85</sup>A/45/712.

<sup>86</sup>A/45/563.

<sup>87《</sup>大会正式记录, 第四十五届会议,补编第22号》(A/45/22)。

<sup>88</sup>A/45/960和Add.1-3。

**注意到**虽然南非当局采取了一些方向正确的重大措施,包括最近撤销公共场所隔离法、解除全国的紧急状态,但仍须继续努力,促进自由的政治活动和创造充分有利于谈判的气氛,

**喜见**南非非洲人国民大会和南非当局之间正在进行旨在便于开始实质性广泛谈判的会谈,

注意到非洲人国民大会为了促进创造符合《宣言》 指导方针的没有暴力的气氛并推动1990年8月6日比 勒陀利亚会议记录<sup>55</sup>所定的协议,已经暂停武装活动,

**严重关切**大部分由于种族隔离的继续存在以及其 他因素,包括反对南非民主过渡的活动,暴力不断发 生,对谈判进程构成威胁,

**严重关切地注意到**南非对邻近的独立国家,特别 是对安哥拉和莫桑比克继续进行侵略和颠覆所造成的 后果,

**注意到**国际社会大体遵行《宣言》内所载的行动纲领<sup>30</sup>,并对违反《宣言》所反映的国际协商一致意见的任何行动表示关切,

确认联合国和国际社会 有 责任 采取一切必要措施,利用和平手段铲除种族隔离,特别是遵行《宣言》所载的行动纲领,继续采取措施,鼓励南非当局消除种族隔离并推动深远而不可逆转的改革,

- 1. **宣申**支持南非人民进行合法的斗争,彻底铲除种族隔离和在南非建立一个不分种族的团结的民主社会,在这个社会中,所有人民,不分种族、肤色、性别和信念,都享有基本自由和人权;
- 2. **注意到比勒**陀利亚声称将致力于废除种族隔离制度;
- 3. **重申**《关于种族隔离及其对 南 部非洲破坏性 影响的宣言》的各项条款和必须充分立即加以执行;
- 4. **完全支持**南非人民设法通过真正的谈判和平 解决他们国家的问题,并欣见南非非洲人国民大会和 南非政权已经举行会谈,迄今已产生为便利开始实质

性谈判的 1990 年5月 4 日格鲁特斯库尔会议记录和比勒陀利亚记录中列出的各协定; 91

- 5. **要求**南非当局继续设法创造充分有利于谈判和自由政治活动的气氛,特别是废除一切压制性的法规,如《国内保安法》,停止不经审讯的监禁,无任何限制地允许所有政治流亡者返国,并充分执行到目前为止同非洲人国民大会达成的一切协定,包括释放所有仍旧在押的政治犯;
- 6. **要求迅**速充分执行到目前为止南非政权同非 洲人国民大会之间达成的协定;
- 7. **欣见**至今所取得的有助于展开广泛实质性谈判的进展,并鼓励所有有关各方考虑到《宣言》中所载谈判程序的指导方针<sup>92</sup>,充分参与未来的谈判,以便能够通过新宪法,建立一个不分种族的团结而民主的南非:
- 8. **要求**立即终止主要是仍然存在的种族隔离政策、做法和结构所引起的暴力行为;
- 9. **要求**南非当局加紧设法确保政府各部门和所 有有关当局对所有应对暴力行为包括对自警团体应负 责的人,采取有效而公正的行动,以制止一再发生的 暴力行为,并要求所有有关各方帮助创造消除暴力的 气氛:
- 10. **考虑到**虽然南非当局宣称打算铲除种族隔离并展开谈判以期拟订新宪法,南非的改革过程仍处于最初阶段,必须作出进一步的实质性进展,以促成《宣言》中所要求的深刻而不可逆转的变化:
- 11. **呼吁**所有各国政府和政府间组织考虑到《宣言》的目标,即迅速铲除种族隔离 和 建立不分种族的团结、民主的南非,严格遵守《宣言》的行动纲领,维持旨在迫使南非政权铲除种族隔离制度 的 现行措施,并促成深刻而不可逆转的变化;
- 12. **要求**所有政府、政府间组 织和 金融机构采取协调一致的有效措施,特别是在同种族隔离的南非

<sup>89</sup>见A/44/976。

<sup>●</sup>S-16/1号决议, 附件, C节.

<sup>&</sup>lt;sup>91</sup>A/45/268, 附件。

<sup>92</sup>S-16/1号决议, 附件, B节。

的经济和金融关系领域,以施加压力,确保种族隔离 政策的及早结束;

- 13. **要求**所有政府充分遵守强制性武器禁运,并 请安全理事会对武器禁运的严格遵守进行有效监测;
- 14. **呼吁**所有政府和组织 尽可能向前线国家提供援助,特别是安哥拉和莫桑比克,使它们能够重建 因遭多年颠覆而破坏的经济:
- 15. **呼吁**所有国家、组织 和 机构,增加向种族 隔离的受害者和向南非境内所有反对种族隔离的人和 促进统一的、不分种族的民主社会的人,包括从前被 禁的组织,提供经济、人道主义、法律、教育和其他 方式的援助和支持;
- 16. **促请**国际社会和秘书长通过有关的联合国机构提供一切可能的援助,协助恢复南非境内以前被禁的政治组织,协助已释放的政治犯重返社会,和使南非难民和流亡者得以返国:
- 17. 请秘书长确保联合 国 系统内执行《宣言》的活动的协调,并就此向大会第四十六届会议提出报告,并继续监测《宣言》的执行情况和主动采取适当行动,以协调所有和平消除种族隔离的努力。

1990年12月19日 第70次全体会议

В

为铲除种族隔离采取协调一致的有效措施

# 大会,

回順大会第十六屆特別 会 议 1989 年12月14日以 协商一致意见通过的《关于种族隔 离 及其对南部非洲 破坏性影响的宣言》<sup>53</sup>及其 1990 年9月17日 第 44/244 号决议,

井回顧其 1989 年11月22日第44/27号决议及其他 有关决议,

注意到反对种族隔离特别委员会的报告<sup>87</sup>和秘书 长关于对南非种族隔离经 济实施国际金融压力的报 告<sup>93</sup>和关于监测联合国系统、各国政 府和非政府机构 对南非实行制裁的措施的报告,<sup>94</sup>

**严重关切**尽管最近南非事态已有正面的发展,种族隔离制度及其大部分主要柱石,即土地法、种族区域法、人口登记法、班图教育法和成立三方议会和班图斯坦制度的法案,仍然保留,

深信各项制裁措施和其他限制措施对最近南非的 事态发展有重大的影响,而且仍是促进和平解决该国 冲突的有效和必要的压力工具,

**坚决相信**安全理事会根据《联合国宪章》第七章实施的全面强制性制裁仍是实现和平终止种族隔离的最适当的有效办法,

**注意到**联合国会员国和国际社会 成 员 大 体遵行《宣言》内所载的行动纲领<sup>90</sup>,并对违反《宣言》所反映的国际协商一致意见的任何行动,表示关切,

严重关切一些成员和跨国公司与南非继续有经济 上的关系,而其他成员和跨国公司则继续破坏其他国 家实施的制裁,与该国建立和(或)增加贸易来往,一 如反对种族隔离特别报告内所证实,

**关切地注意到**大会采取的制裁和其他措施以及若 干国家单方面采取的措施缺乏协调、监测和执行的体 制办法,

认为各国个别或集体采取的措施虽然值得称赞, 但监测和执行的范围和程度各有不同,而且通常没有 针对南非经济中易受国际压力影响的那些领域,

**关切地注意到**最近货币基金组织与南非政权代表 会谈和国际货币基金组织考虑向南非提供贷款,

**赞扬**那些未放松其现行措施并继续对《宣言》内所载行动纲领所反映的国际协商一致意见——联合国会员国决定国际社会不应放松各项现行措施——作出承诺的国家,

1. **重申**种族隔离是违 反 人 类良 知和尊严的行为,并且是对国际和平与安全的威胁,而联合国的主要责任是要协助各项努力立即予以消除;

<sup>93</sup>A/45/539.

<sup>94</sup>A/45/670.

- 2. **要求**所有国家,特别是反对种族隔离特别委员会报告内所指的那些与南非增加或开展贸易、财政和其他关系的国家,尤其是南非的主要贸易伙伴,充分遵行《关于种族隔离及其对南 部非 洲破坏性影响的宣言》内所载的行动纲领;
- 3. **要求**所有国家继续实施 各 项 对种 族隔离南非,特别是在下列领域,施加压力的现行措施:
- (a) 所有产品的供应,特别是电脑和通讯设备、技术能力和技术服务,其中包括可用于南非军事和核工业的军事情报;
- (b) 从南非进口煤、黄金和其他矿物和农产品:
- (c) 跨国公司、银行和金融机构有效撤出南非,停止产权投资和切断非产权的关系,特别是那些涉及转让尖端技术和技能的关系;
  - (d) 提供新的信用和贷款:
- (e) 与南非缔结的双重征税协定和对在该国的投资收入的任何减税办法;
- (f) 给予南非的航空和海运公司陆权和入港 权,及与南非的直接空运、海运和其他运输关系;
- 4. **呼吁**各国政府、组织和个人避免与南非有任何体育方面的关系并不接受任何文化或学术方面的来往,除非文化和学术领域的任何具体活动具有与联合国在此问题上反对种族隔离的政策 一致的目的和作用,并在这些领域中对反对种族隔离的力量和南非社会中处境不利的人提供适当的援助;
- 5. **軟促**各国政府和民间金融机构,以及国际货币基金组织和世界银行在南非进行明显的、重大的不可逆转的改革以前,不要向南非,无论是公营、民营部门,提供贷款和信贷,并考虑到《宣言》的各项目标:
- 6. **軟促**所有国家 堵塞 其现行措施中的各种漏 制、严格监测这些措施的执行并于必要时通过和实施 规定惩罚违反这些措施的个人和企业的立法;
  - 7. 请特别委员会继续监测各项旨在铲除种族隔

**离的现行措施的执**行情况,并酌情向大会和安全理事会提出关于此一问题的报告:

8. 请秘书长就本决议的执行情况向大会第四十六届会议提出报告。

1990年12月19日 第70次全体会议

 $\mathbf{C}$ 

## 同南非的军事勾结

### 大会,

回顧其第十六屆特别会 议 1989 年 12 月 14 日 以 协商一致意见通过的《关于种族隔离及其对南部 非 洲 破坏性影响的宣言》<sup>53</sup>及 其 1990 年 9月17日第44/244 号决议,

回顾关于武器禁运问题的大会决议和安全理事会 决议,以及其他关于同南非勾结问题的决议,

注意到反对种族隔离特别委员会的报告<sup>87</sup>和 安 全 理事会关于南非问题的 1977 年 12 月 9 日 安 理 会 第 421(1977)号决议所设委员会关于南非 1980 - 1989 年 期间活动的问题的报告, 95

严重关切地注意到安全理事会 1977 年 11 月 4 日 第 418(1977) 号决议规定的强制性制裁缺乏有效的监测和执行机制,

**赞赏地注意到**安全理事会在处理维持国际和平与 安全问题上表现有决心和态度强硬,

**重申**充分执行对南非的武器禁运是对抗**种族隔离** 的国际行动中的必要部分,

表示严重关切违反对南非强制性武器禁运的事件 不断增加,特别是那些暗中继续同南非进行武器贸易 和容许南非参加国际武器展览的国家违反禁运,

**严重关切**某些石油出口国家以石油换取南非武器的行为,

关切地注意到南非的对外军事关系, 尤其是军事

<sup>95</sup>S/21015.

技术领域的关系,特别是在生产和试验核导弹方面,继续不已,

- 1. **对**直接或间接继续违反武器禁运、同南非在 军事、核、情报和技术等领域进行勾结的国家和组织 的行动**深衰痛惜**,并要求这些国家立即停止这种敌对 行为,并要求它们履行其根据安全理事会第421(1977) 号决议承担的义务;
- 2. **教促**所有国家通过严格的法律,执行武器禁运和禁止向南非提供所有产品,特别是可供该国的军事工业和核工业利用的电脑和通讯设备、技术能力和技术服务,包括军事情报在内:
- 3. **促请**安全理事会考虑立即采取步骤,确保安理会 1977年 11月 4日第418(1977)号决议和 1984年 12月 13日第 558 (1984)号决议所施行的武器禁运获得严格和充分的执行,并得到有效监测,并考虑加强对武器禁运的监测和对违反禁运的报道,和定期向秘书长提供情报,以便散发给会员国:
- 4. **并促请**安全理事会执行第 421(1977) 号决议 所设委员会在其关于对违反向南非实行强制性武器禁 运规定的国家采取适当措施的报告中提出的 建 议<sup>95</sup>:
- 5. **请**反对种族隔离特别委员会经常审查这一问题,并就此酌情向大会和安全理事会提出报告。

1990年12月19日 第70次全体会议

D

# 南非同以色列的关系

大会,

回顧其过去关于南非同以色列关系的所有各项决议,特别是1989年11月22日第44/27F号决议,

**审**故了反对种族隔离特别委员会关于南非同以色列关系最近发展情况的报告<sup>96</sup>和秘书长关于南非核 弹头洲际导弹的能力的报告,<sup>97</sup>

**关切地注意到**南非和以色列的军事关系,尤其是 军事技术领域的关系,特别是最近在生产和试验核导 弹方面的勾结,继续不已。

- 1. **谴责**以色列同南非种族主义少数政权在军事 和核领域的勾结:
- 2. **再次要求**以色列立即停止同南非一切形式的 勾结,特别是在军事和核领域的勾结;
- 3. **教促**安全理事会对以色列违反向南非进行强制性武器禁运的行为采取适当措施;
- 4. 请反对种族隔离特别委员会继续监测南非同 以色列的关系,经常审查这一问题,并酌情向大会和 安全理事会提出报告。

1990年12月19日 第70次全体会议

 $\mathbf{E}$ 

反对种族隔离特别委员会的工作方案

大会,

审议了反对种族隔离特别委员会的报告, 87

- 1. **赞扬**反对种族隔离特别委员会辛勤地履行其职责,监测南非境内的情况,并促进采取国际行动反对种族隔离;
- 2. **注意到特**别委员会的报告,并核可其中所载 关于其工作方案的建议:
- 3. **授权**特别委员会根据其任务规定,并在联合国反对种族隔离中心的支助服务下,作为国际反对种族隔离运动和促进执行《关于种族隔离及其对南部非洲破坏性影响的宣言》<sup>53</sup>的协调中心:
- (a) 继续密切监测南非的发展和国际社会的 行动,特别是关于按照《宣言》中所要求的有必要对南 非不断施加压力;
- (b) 除其他外,通过收集、分析和传播新闻的方式,并通过同各国政府、政府间组织和非政府组织及同南非境内外能够影响舆论和决策的有关个人和团体联络和协商,以及通过特派团、听询会、会议、宣

**<sup>96《</sup>**大会正式记录, 第四十五届会议,补编第 22号》(A/45/22)第二部分。

<sup>&</sup>quot;A/45/571和Corr.1.

传及其他有关活动,继续动员国际社会采取反对种族 隔离的行动;

- (c) 在1991年上半年期间,出版一份关于南非境内的发展和国际上反应的临时性年度报告,并在这方面,酌情与有关各方进行协商:
- 4. **啰吁**所有各国政府、政府间组织和非政府组织加强同特别委员会和中心的合作,以完成其任务;
- 5. **要求**所有联合国组织、机关和机构对特别委员会和中心所开展的活动提供合作,以确保行动一致,增进协调,有效利用可用的资源,并避免工作的重复,来执行大会和安全理事会的有关决议;
- 6. **要求**各国政府和各组织对特别委员会的特别 项目提供财政及其他援助,并对宣传反对种族隔离信 托基金慷慨捐助;
- 7. **呼吁**所有各国政府、政府间组织、非政府组织、新闻媒介和个人同秘书处的中心和新闻部合作,进行反对种族隔离的活动,尤其是传播有关南非境内形势演变的信息;
- 8. 决定继续授权在联合国经常预算中提供充分 经费,使南非非洲人国民大会和阿扎尼亚泛非主义者 大会能够保留它们在纽约的办事处,以便切实参与特 别委员会和其他有关机关的讨论;
- 9. 决定 1991 年从联合国经常预算中特别 拨出 48 万美元给特别委员会,支付由委员会决定各特别项目的费用。

1990年12月19日 第70次全体会议

F

#### 对南非实行石油禁运

大会,

审**该了**监测向南非供应和运输石油与石油产品政府间小组的报告<sup>98</sup>及其 1990 年 6 月12日获得一致通过的临时报告<sup>99</sup>.

回顧其 1990年 9月 17日第 44/244号 决 议,其中重申大会第十六届特别 会 议 1989年 12月 14日通过的《关于种族隔离及其对南部非洲破坏性影响 的宣言》53,

又回顧其关于对南非实行石油禁运的各项 决 议, 特别是 1989 年 11 月 22 日第 44/27H 号决议,

认识到国际社会对种族隔离政权实施石油禁运及 其他现行措施,对于通过谈判消除种族隔离十分重要,又认识到必须铭记《宣言》的各项目标,继续维持 这些措施,直至有明显证据南非发生深刻的、不可逆 转的变化,

注意到石油输出国已承诺对南非实行石油 禁 运,但很少主要的运输国有同样承诺,

**关切到**仍然有违反对南非实施石油禁运的情况,由于禁运有漏洞,例如没有有效的立法,南非仍能够取得石油及石油产品,

深信如果切实对南非石油禁运,将有助于国际社会通过谈判而达成解决办法,建立统一的、不分种族的、民主的南非,

- 1. **注意到**监测向南非供应和运输石油与石油产 品政府间小组的报告<sup>98</sup>并核可其建议;
- 2. **赞扬**附于政府间小组年度报告后提请各国注意的切实执行对南非石油禁运的范本法草案,包括各国在本国法律内考虑采用该草案的一般性原则:
- 3. 促讀安全理事会根据《联合国宪章》有关条款 采取行动,保证切实禁止对南非供应和运输石油与石 油产品,以期迅速、和平地铲除种族隔离;
- 4. 请所有国家,在安全理事会作出决定以前, 采取切实措施和(或)立法,扩大石油禁运的范围,以 确保完全终止直接或间接向南非供应和运输石油与石 油产品,特别是:
- (a) 严格执行"最后用户"条款和其他关于限制目的地的条件,以确保遵守禁运;
- (b) 按照每个国家的具体情况,迫使原来销售或购买石油或石油产品的公司,不向南非直接或间接销售、转售或转运石油与石油产品;

<sup>&</sup>lt;sup>96</sup>(大会正式记录, 第四十五届会议, 补编第 43号)(A/45/43).

- (c) 对中间人、石油公司和商人向南非供应 石油与石油产品实施严格管制,办法是把履行合同的 责任归于石油与石油产品的第一买家或卖家,因此他 们必须对上述各方的行动承担责任;
- (d) 防止南非获得其他能源来源,包括获得原料、技术知识、资金援助和运输的供应;
- (e) 禁止向种族隔离南非提供任何援助,包括提供资金、技术、设备或人员进行碳氢化合物资源的勘探、开发或生产,建造或操作煤化石油或煤气化石油工厂,或发展和操作生产代用燃料和添加料如乙醇和甲醇的工厂:
- (f) 防止南非公司维持或扩大在南非以外的 石油公司或产业的股权:
- (8) 停止使用其本国国旗的船舶,或最终由 其国民或在其管辖下的公司所拥有、管理或租借的船舶,运送石油与石油产品到南非;
- (h) 拟定一种制度,登记曾经违反禁运在南 非卸下石油或石油产品的本国国民拥有的或在其名下 登记的船舶,并劝阻此类船舶不再进入南非港口;
- (i) 对参与违反石油禁运的公司和个人处以 刑事惩罚,并公布按照本国法律检举成功的案子;
- (j) 收集、交换和散发关于违反石油禁运的 资料,包括如何防止这类违反事件及对违反者采取协 同一致措施的资料;
- (k) 劝阻那些在其国内登记、或由在其管辖下的公司或个人拥有或管理的、能够运载石油或石油产品的船舶不要从事会造成违反对南非石油禁运的活动,同时顾及已经通过的立法和其它措施;
- 5. **授权**政府间小组采取行动,促使公众意识到 对南非实行石油禁运,包括在必要时派出特派团参与 各种有关的会议;
- 6. **请**政府间小组就本决议的执行情况向大会第四十六届会议提出报告:
- 7. 请各国在政府间小组执行本决议 时 给 予 合作,包括提出关于加强机制以监督向南非供应和运输 石油与石油产品的建议:

8. 请秘书长向政府间小组为执行本决议提供一切必要的协助。

1990年12月19日 第70次全体会议

G

支持反对体育领域种**族隔离委员**会的工作 **大会**,

回顧其关于在体育领域抵制种族隔离的决议,特别是其 1977 年 12 月 14 日通过《反对体育领域种族隔离国际宣言》的第32/105M号决议、 1985 年12月10日其附 件载 有《反对体育领域种族隔离国际公约》的 第40/64G号决议以及 1989 年 11 月 22 日第44/27L号决议,

**审被了**反对体育领域种族隔离委员会的报告<sup>100</sup>和 反对种族隔离特别委员会的报告的有关章节, <sup>87</sup>

- **重申**对南非的体育抵制应当维持,直到这个国家 发生彻底根除种族隔离的深刻和不可逆转的变化,
- 1. **注意到**反对体育领域种族隔离委员会的报告;
- 2. **吁请**已签署《反对体育领域种族隔离国际公约》的国家尽快批准《公约》, 还吁请其他国家尽快 加入《公约》;
- 3. **赞扬**一些国家的政府、组织和男女运动员按 照《与南非的体育接触记录》采取行动,彻底孤立体育 领域种族隔离;
- 4. **请**反对种族隔离特别委员会继续 印 发《与南 非的体育接触记录》:
- 5. **要求**尚未开除南非或暂停其成员资格的国际 体育组织和协会,不再拖延,尽快开除南非或暂停其 成员资格;
- 6. **要求**所有国家政府和体育组织维持对南非的体育抵制,直到这个国家发生深刻和不可 逆 转 的 变化:

<sup>100</sup>同上,《第四十五届会议,补编第45号》(A/45/45)。

- 7. **促请**各国政府和国际体育界支援南非境内不 分种族界限的体育运动,以纠正种族隔离政权所建立 和维持的结构上的不平等;
- 8. **请秘书**长向反对体育领域种族隔离委员会提供一切所需的协助。

1990年12月19日 第70次全体会议

H

#### 联合国南非信托基金

#### 大会,

回願关于联合国南非信托基金的各项决议,特别是 1989年11月22日第44/27J号决议,

**审议了秘**书长关于联合 国南 非 信 托 基 金 的 报告 告 101, 其中附有信托基金董事会的报告,

注意到 1990 年 9 月 17 日大会协商一致通过的第 44/244号决议,特别是关于释放的政治犯重返南非社会的第 8 段,

**欢迎**释放纳尔逊·曼德拉和其他一些政治犯:停止执行死刑和解除对一些政治组织、包括南非非洲人国民大会和阿扎尼亚泛非主义者大会的禁令,取消全国范围的紧急状态和废除一些紧急状态条例,

**仍然严重关注**南非继续存在支撑种族隔离制度的 基本法律和其他歧视性和压迫性的法 律、规 则 和 条 例,

**关注**1990年进行了大量的政治审判和继续对明显 属于政治性的案件提起刑事诉讼,

重申国际社会必须继续向南非境内受到压迫性和 歧视性法律迫害的人提供人道主义援助和法律 援 助, 以减轻他们的困苦并促进释放的政治犯重 返 社 会 生 活,

**强烈相信**必须继续向信托基金和有关志愿机构提供捐助,使它们能够在此关键时刻满足人道主义、法律和救济援助方面广泛的需要,

- 1. 核可秘书长关于联合国南非信托 基金 的报告: 101
- 2. **决定**,鉴于纳米比亚已经取得独立,删除信托基金任务规定的(e)段: 102
- 3. **感谢**向信托基金以及向给予南非境内的种族 隔离和种族歧视受害者以人道主义援助和法律援助的 志愿机构作出援助的各国政府、组织和个人:
  - 4. 呼吁向信托基金作出慷慨捐助;
- 5. **又呼吁**向援助南非境内的种族隔离和种族歧视受害者的志愿机构提供直接的捐助:
- 6. **赞扬**秘书长和信托基金董事会坚持努力,推 动对南非境内受到压迫性和歧视性法律迫害的人提供 人道主义援助和法律援助,以及对他们的家庭和逃离 南非的难民提供援助。

1990年12月19日 第70次全体会议

# 45/177. 联合国经济及社会领域的改革 与恢复活力

#### 大会,

回順其 1977年 12月 20日第32/197号、1986年 12月 19日第41/213号、1987年12月 11日第42/170号、1988年 12月 9日第 43/174号、1988年 12月 21日第 43/213号、1989年 12月 11日第 44/103号 决议和 1988年 12月 20日第 43/432号决定,

**又回順**经济及社会理事会关于恢复理事会活力的 1988年7月29日第1988/77号、1989年7月28日第 1989/114号、1990年7月27日第1990/69号决议, 以及1990年2月9日第1990/205号决定,

**强调**需要通过在经济、社会及有关领域的密切多 边合作,进一步加强联合国的作用和效率,

还强调联合国政府间结构及其在经济、社会及有

<sup>101</sup>A/45/550.

<sup>102</sup>见A/45/550, 第1段。